

TRANSLATIONS OF WONG-BAKER FACES PAIN RATING SCALE*

							
	0-5 coding	0	1	2	3	4	5
	0-10 coding	0	2	4	6	8	10
ENGLISH	No hurt	Hurts little bit	Hurts little more	Hurts even more	Hurts whole lot	Hurts worst	
SPANISH	No duele	Duele un poco	Duele un poco más	Duele mucho	Duele mucho más	Duele el máximo	
FRENCH	Pas mal	Un petit peu mal	Un peu plus mal	Encore plus mal	Très mal	Très très mal	
ITALIAN	Non fa male	Fa male un poco	Fa male un po di piu	Fa male ancora di piu	Fa molto male	Fa maggiormente male	
PORTUGUESE	Não doi	Doi um pouco	Doi um pouco mais	Doi muito	Doi muito mais	Doi o máximo	
BOSNIAN	Ne boli	Boli samo malo	Boli malo više	Boli još više	Boli puno	Boli najviše	
VIETNAMESE	Không đau	Hơi đau	Đau hơn chút	Đau nhiều hơn	Đau thật nhiều	Đau quá đơ	
CHINESE [†]	無痛	微痛	較痛	更痛	很痛	劇痛	
GREEK	Δεν Πονάει	Πονάει Λίγο	Πονάει Λίγο Πιο Πολύ	Πονάει Πολύ	Πονάει Πολύ Πολύ	Πονάει Παρα Πολύ	
ROMANIAN	No doare	Doare puțin	Doare un pic mai mult	Doare și mai mult	Doare foarte tare	Doare cel mai mult	

FIGURE 4.2 Wong-Baker FACES Pain Scale. From Hockenberry, J. J., Wilson, D., & Winkelstein, M. L. (2005). *Wong's Essentials of Pediatric Nursing* (7th ed., p. 1259). St. Louis: Elsevier. Used with permission.